

Questions are of value as indicated in the margin.

༡༥ གཤམ་གསལ་དྲི་བ་རྣམས་ལས་གང་རྩང་ཡར་ལན་ཁ་གསལ་བྲིས།

༥x༡=༥༠

གཏེ་འདྲོད་པའི་ཆོམས་ཞེས་པའི་དོན་གང་ཡིན་ནམ།
ཁེ་ཆེད་དུ་བརྗོད་པའི་ཆོམས་ལ་ལེའུ་དུ་ཡོད་དམ།
གཏེ་ཆོས་ཀྱི་ཆོགས་སུ་བཅད་པར་ཆོགས་བཅད་ཁྱོན་ག་ཆོད་ཡོད་དམ།
ངེ་ཆེད་དུ་བརྗོད་པའི་ཆོམས་ནི་བཀའ་འགྱུར་དང་བསྟན་འགྱུར་གང་གི་ཁོངས་སུ་གཏོགས་སམ།
ཅེ་ཆེད་དུ་བརྗོད་པའི་ཆོམས་དང་བརྗོད་བྱ་འདྲ་བའི་གཞུང་དེ་དོས་འཛིན་གྱིས།
ཆེ་ཆེད་དུ་བརྗོད་པའི་ཆོམས་བོད་སྐད་ཐོག་ལ་བ་བསྐྱར་མཛད་མཁན་ལོ་རྒྱུ་བའི་མཚན་བྲིས།

༢༥ གཤམ་གསལ་དྲི་བ་རྣམས་ལས་གང་རྩང་གཉིས་ལ་ལན་བྲིས།

༡༠x༡=༡༠

གཏེ་ཆེད་དུ་བརྗོད་པའི་ཆོམས་ཀྱི་བརྗོད་གཞིའི་སྐོར་ཚུལ་ཐུང་ཞིག་བྲིས།
ཁེ་འདྲོད་པའི་ཆོམས་ཀྱི་ཆོགས་བཅད་གསུམ་པ་ནས་དྲུག་པ་བར་གྱི་ཆོགས་བཅད་གང་རྩང་གཅིག་བོད་སྐད་.....
ཐོག་བྲིས་ནས་དེར་འགྲེལ་བཤད་བྲིས།

(གཏེ་གཤམ་གསལ་གྱི་ཆོགས་བཅད་གང་རྩང་གཅིག་ལ་འགྲེལ་བཤད་བྲིས།

༡༥ འདྲོད་པ་རྣམས་ལས་ཟུང་ན་སྟེས། འདྲོད་པ་རྣམས་ལས་འཛིགས་པ་འབྱུང་། །
འདྲོད་པ་དག་ནི་རྣམ་སྤངས་ན། ཟུང་ན་མཛད་ཅིང་འཛིགས་པ་མཛད། །
ཡང་ན།

༢༥ གལ་ཏེ་བདེ་བ་ཀྱན་འདྲོད་ན། འདྲོད་པ་ཐམས་ཅད་ཡོངས་སུ་སྤྱངས། །
འདྲོད་པ་ཐམས་ཅད་ཡོངས་སྤངས་པས། མཚོག་ཏུ་བདེ་བ་ཐོབ་པར་འགྱུར། །

༣༥ གཤམ་གསལ་དྲི་བ་རྣམས་ལས་གང་རྩང་གཉིས་ལ་ལན་བྲིས།

༡༠x༡=༡༠

༡༥ དྲི་ཤོག་འདིར་མ་འཁོད་པའི་ལྷགས་ཀྱི་བསྟན་བཅོས་སྟེ་བོ་གསོ་ཐེགས་ལས་ཆོགས་བཅད་གཅིག་བྲིས་ཏེ་དེར་
དོན་འགྲེལ་བྲིས།

༢༥ ལྷགས་ཀྱི་བསྟན་བཅོས་སྟེ་བོ་གསོ་བའི་ཐེགས་པ་མཛད་པ་པོའི་རྣམ་ཐར་སྟེང་བསྐྱུས་ཤིག་བྲིས།

༣༥ གཤམ་གསལ་ཆོགས་བཅད་གཉིས་པོ་དེའི་ནང་དོན་གང་ཡིན་ཁ་གསལ་བྱས།

ཀེ་སྒོ་དམན་སྒྱེ་བོ་ཐུན་ནག་ལྟ་བུ་ལ། སྒྱན་ངག་སྒྱོན་མེ་ལྟ་བུས་གསལ་བྱའི་བྱིར།
བདག་ལྟ་དམན་ལ་སྒྱན་ངག་སྒྱོན་མེད་ཀྱང་། ཁྱེན་པོ་གསོ་བྱིར་ཐུ་ཐེགས་ཙམ་ཞིག་བརྗོད་
ཁོ་སྒྱུད་པ་རྣམས་ལ་བག་ཡོད་བྱ། །བག་མེད་རྒྱན་དུ་སྤང་བར་བྱ།
སྤང་ཆེན་སྒྱུས་པ་ལྟ་བུ་ནི། རྣམ་ཡང་བྱ་བ་མ་ཡིན་ནོ། །

༣༦ གཤམ་གསལ་ཆོགས་བཅད་གང་རུང་གཅིག་དབྱིན་སྐད་ཐོག་ཕབ་བསྐྱར་དང་འབྲེལ་བཤད་དེ་བཞིན་ཆོགས་
བཅད་འདིའི་ནང་གི་སྤྱང་གཏམ་དེ་ལྷག་པོར་བྱས།

ཀེ་ངན་པ་རྣམས་ལ་གྲོས་མི་གདབ། ངན་པ་རྣམས་ལ་གྲོས་བཏབ་ན། །
ལེགས་པར་སྒྲུབ་ཀྱང་ཉེས་པར་འགོ་སྤྱེུས་ཀ་ལ་རྒྱ་ཀ་ཡི། །
ཆང་བཞིག་པ་ཡི་ཚུལ་ལ་སྟོན། །
ཡང་ན།

ཁོ་གཞན་གྱི་སྒྱོན་ནི་བརྗོད་མི་བྱ། གཞན་གྱི་སྒྱོན་རྣམས་ཅི་བརྗོད་པ། །
དེ་བཞིན་བདག་ལ་འང་ཡོད་པ་སྟེ། འདེམ་ན་མ་དང་བྱད་མེད་བཞིན། །

༣༧ གཤམ་གསལ་དྲི་བ་རྣམས་ལས་གང་རུང་ལྟར་ལན་བྱས།

༥x༢=༡༠

ཀེ་སྒྱེ་བོ་གསོ་ཐེགས་ཞེས་པའི་བཟུན་བཅས་རྩལ་པ་པོའི་མཆན་བྱས།
ཁོ་སྒྱེ་བོ་གསོ་ཐེགས་བོད་སྐད་ཐོག་ཕབ་བསྐྱར་མཛད་མཁན་རྒྱ་གར་གྱི་པཱི་ཏའི་མཆན་བྱས།
གཤམ་སྒྱེ་བོ་གསོ་ཐེགས་བོད་སྐད་ཐོག་ཕབ་བསྐྱར་མཛད་མཁན་བོད་ཀྱི་ལོ་རྒྱུ་བའི་མཆན་བྱས།
དེ་སྒྱེ་བོ་གསོ་ཐེགས་ཞེས་པའི་བཟུན་བཅས་དེ་རྩལ་རིག་གང་གི་ཁོངས་སུ་གཏོགས་སམ།
ཅི་སྒྱེ་བོ་གསོ་ཐེགས་དེ་བཀའ་བཟུན་གང་གི་ནང་བཞུགས་ཡོད་དམ།
ཆོ་སྒྱེ་བོ་གསོ་ཐེགས་དེ་བྱི་ལོ་དུས་རབས་གང་གི་ནང་ཕབ་བསྐྱར་མཛད་ཡོད་དམ།
ཇི་སྒྱེ་བོ་གསོ་ཐེགས་ཀྱི་ནང་མཆོད་བརྗོད་དེ་སུ་ལ་མཛད་ཡོད་དམ།

Department of Indo-Tibetan Studies
Bhasha-Bhavana, Visva-Bharati

M.M. 60
Time: 3 hrs.

ཡང་བདུན་པའི་ཡོད་པ་མཚུངས།

༥༡ སྤྱུངས་འགྲུའི་རྣམ་གཞག་ཁ་གསལ་ཞིག་གིས།

ཡང་བཞི་ེ་ཡོད་པ་མཚུངས།

༡། བྱང་ཆུབ་དང་བྱང་ཆུབ་ཀྱི་སེམས་ཞེས་ཆེན་པོ་གཉིས་ཀྱི་དབར་ལ་བྱུང་པར་གང་ཡོད་དམ།

B.A. (Honours) Examination, 2024
Semester – VI (CBCS)
Indo-Tibetan Studies
DSE-03
Tibetan Lhamo Opera

Time: 3 Hours

Full Marks: 60

Questions are of value as indicated in the margin.

གཤམ་གསལ་དྲི་བ་རྣམས་ལས་གང་ཅུང་ཁྱར་ལན་བློས།

༡༢x༥=༦༠

- ༡༥ ལྷ་མོའི་འབྲུག་གཞུང་གི་སྐལ་གཏོང་པ་པོ་གྲུབ་ཐོབ་ཐང་སྟོང་རྒྱལ་པོའི་སྐོར་སྟོང་བསྐྱུས་ཤིག་བློས།
- ༢༥ ལྷ་མོའི་འབྲུག་གཞུང་རྒྱལ་སྤྲེལ་དང་འབྲུག་གཞུང་བརྒྱུད་ཀྱི་མིང་རེ་རེ་ནས་མ་ཞོར་བར་བློས།
- ༣༥ རྒྱལ་བུ་དྲི་མེད་ཀྱན་ལྷན་གྱི་རྣམ་ཐར་གྱི་བཅོམ་བྱ་སྟོང་བསྐྱུས་ཤིག་བློས།
- ༤༥ རྒྱལ་བུ་དྲི་མེད་ཀྱན་ལྷན་གྱི་རྣམ་ཐར་བསྐྱུས་ཤིང་རང་ཉིད་སྒྲེར་ལ་སྦྱང་ཆོར་རི་བྱང་སྐོར་བློས།
- ༥༥ ལྷ་མོའི་འབྲུག་སྟོན་དང་འབྲེལ་ཡོད་ཞོ་སྟོན་ཞེས་པའི་དུས་ཆེན་གྱི་ངོ་སྟོང་མདོར་བསྐྱུས་ཤིག་བློས།
- ༦༥ གཤམ་གསལ་ཆོག་ཆོག་སྣམས་ཀྱི་སྐད་དོད་དབྱིན་སྐད་ཐོག་བློས་ནས་འབྲེལ་བཤད་བྱང་ཙམ་རེ་བློས།

ཀློ་སྟོན་རྒྱ་ཆེ་ལ་གཏོང་པོད་ཅན།
 ཁོ་དབྱུང་ཞིང་ཉམ་ཐག་པའི་འགོ་བ།
 གོ་སེམས་རྒྱུད་བཟང་བ།
 ངོ་དབྱུང་པོངས་རྣམས་ལ་སྐྱུག་བསྐྱུས་སེལ་བའི་ཆེད་བྱིན་པ་བཏང་།
 ཅེ་བང་མཛོད་ཀྱི་ཞོར་རྣམས་ཕྱོགས་གཅིག་ཏུ་སྦྱངས།
 ཆེ་རྒྱལ་སྟེང་གྱི་ཕྱིད་སྟེར།

༧༥ གཤམ་གསལ་བཅོམ་བྱ་དུམ་བུ་འདི་དབྱིན་སྐད་ཐོག་ཕབ་བསྐྱུར་གྱིས།

རྒྱལ་བུ་དྲི་མེད་ཀྱན་ལྷན་དབྱང་ལ་ཁྱར་སོན་སྐབས་ཡི་གེ་དང་རྩལ་ལ་སོགས་པའི་རིག་པའི་གནས་ལྡན་ཐམས་ཅད་
 སྐྱུགས་སྤྱུང་། དེ་ནས་ཡུལ་པ་རྒྱ་ཅན་གྱི་རྒྱལ་པོ་སྐྱབ་བཟང་པོའི་སྐལ་མོ་མཆོད་བཟང་མོ་ཞེས་བྱ་བ་
 གཟུགས་མཛེས་ཤིང་ལྷ་ན་སྐྱུག་པ་དང་། རྒྱ་ཆེ་ལ་གཏོང་པོད་ཅན། སེམས་རྒྱུད་བཟང་བ། རྒྱལ་བུ་དྲི་
 མེད་ཀྱན་ལྷན་རང་གི་སྤྱི་པོར་བཀྱར་ཏེ་གྲུས་ཤིང་བཅེ་བ་དེ་དྲི་མེད་ཀྱན་ལྷན་གྱི་བཅུན་མོར་བཞེས། དེ་ནས་

རིམ་བཞིན་སྤྱི་ཆེ་བ་ལེགས་ལྡན་དང་། སྤྱི་ཆུང་བ་ལེགས་དཔལ། སྤྱི་མོ་ལེགས་མངོས་མ་བཅས་འབྱུངས།

༡༩ གཤམ་གསལ་དྲི་བ་གང་རུང་བཅུ་གཉིས་ལ་ལན་གྱིས།

༡༩ དྲི་མེད་ཀུན་ལྡན་གྱི་རྣམ་ཐར་གྱི་བརྗོད་བྱ་གཙོ་བོ་གང་ཡིན་ནམ།

༢༠ དྲི་མེད་ཀུན་ལྡན་གྱི་ཡབ་གྱི་མཚན་གྱིས།

༢༡ སྤྱི་མོ་མཆོད་བཟང་མོའི་ཡབ་གྱི་མཚན་གང་ཡིན་ནམ།

༢༢ རིག་གནས་ལྷ་ཐུགས་སུ་ཆུད་པའི་སྐབས་དྲི་མེད་ཀུན་ལྡན་དགུང་ལོ་ག་ཚེད་ཡིན་ནམ།

༢༣ དྲི་མེད་ཀུན་ལྡན་གྱི་སྤྱི་ཆེ་བའི་མིང་གྱིས།

༢༤ དྲི་མེད་ཀུན་ལྡན་གྱི་སྤྱི་མོའི་མཚན་གྱིས།

༢༥ ཡུལ་བྱེ་མ་ཤིང་རྒྱུ་པོ་དེ་སུ་ཡིན་ནམ།

༢༦ རྟོ་རྟོ་བྱ་དགོས་འདོད་དཔུང་འཛམས་དེ་སུ་པོ་སུས་སྤྱོད་དུ་བཏང་བ་ཡིན་ནམ།

༢༧ རྟོ་རྟོ་བྱ་དགོས་འདོད་དཔུང་འཛམས་དེ་ཡབ་སྐུ་པོ་ལ་སུས་གནང་བ་ཡིན་ནམ།

༢༨ ཡབ་སྐུ་པོ་དྲི་མེད་ཀུན་ལྡན་ལ་དགོངས་པ་འབྱུགས་དགོས་པའི་སྐྱེན་གང་ཡིན་ནམ།

༢༩ ཐམ་ཟེ་དགའ་བའི་སྒོ་གོས་ཀྱིས་དྲི་མེད་ཀུན་ལྡན་ས་ནས་དངོས་རྒྱས་ཅི་སྤྱོད་མོ་བརྒྱབ་ཡོད་དམ།

༣༠ དྲི་མེད་ཀུན་ལྡན་ལོ་ག་ཚེད་རིང་བདུད་རི་ཏ་ཅང་སྐམ་སྐམ་ལ་རྒྱུང་འབྱུང་བཏང་ཡོད་དམ།

༣༡ དྲི་མེད་ཀུན་ལྡན་བདུད་རི་ཏ་ཅང་སྐམ་སྐམ་ལ་རྒྱུང་འབྱུང་བཏང་དགོས་པའི་སྐྱེན་ཅི་ཡིན་ནམ།

༣༢ བདུད་རི་ཏ་ཅང་ལ་ཐེབས་པའི་སྐབས་ལན་གཉིས་པར་སྐྱེན་པ་ག་རེ་བཏང་བ་ཡིན་ནམ།

༣༣ བདུད་རི་ཏ་ཅང་ལ་ཐེབས་པའི་ལམ་བར་དུ་མཐའ་མར་སྐྱེན་པ་གང་བཏང་བ་ཡིན་ནམ།

༣༤ བདུད་རི་ཏ་ཅང་ནས་ལོག་ཐེབས་རྗེས་སྐུ་སྤྱི་ལོ་ག་ཚེད་རིང་བསྐྱུངས་ཡོད་དམ།

Lexicography & Thesaurus

མང་ནXཕ=༡༠་རེ་ཡོད།

- ྐ མངོན་བརྗོད་ལ་དབྱེ་བ་ཇི་ཡོད། མིང་རྣམས་རེ་རེ་ནས་བྲི།
 ྑ མངོན་བརྗོད་འཆི་མེད་མཛོད་ཀྱི་མིང་གཞན་གང་རེད་བྲིས།
 ྒ མངོན་བརྗོད་ཤེས་ན་གང་ལ་མི་ཚོངས་ཞེས་བྲིས།
 ྒྷ མངོན་བརྗོད་རིག་གནས་ཆེ་བ་ལྷ་ལས་གང་གི་ཁོངས་སུ་གཏོགས་སམ།
 ྔ མངོན་བརྗོད་ཀྱི་བོད་གཞུང་གཉིས་ཀྱི་མིང་མ་ཞོར་བར་བྲིས།

ཅ་ལྷན།

- ག་ཤམ་གསལ་བྱི་བ་རྣམས་ལས་གང་རུང་གཉིས་ལ་ལན་རྒྱས་བར་བྲིས། ཨང་༢X༥=༡༠་རེ་ཡོད།
 ༡ མངོན་བརྗོད་ཤེས་པའི་ཕན་ཡོན་དང་མ་ཤེས་པའི་ཉེས་སྒྲོན་རྣམས་རང་མོས་ནས་གང་ཤེས་བྲིས།
 ༢ བསོད་ནམས་ཅན་དང་མཁས་པའི་མིང་གི་རྣམ་གྲངས་རྣམས་རེ་རེ་ནས་བོད་དབྱིན་སྐད་ཏུ་བཤམ་སྒྱུར་ནས་བྲིས།
 ༣ བོད་ཡིག་ཀྱི་ལག་ལ་གནད་ཀྱི་སྒྲོར་ལ་རང་མོས་ནས་གང་ཤེས་རྒྱས་བར་བྲིས།
 ༤ སྒྲིལ་བཤམ་སྒྲོ་བ་ཆེ། དགའ་བ་ཆེ། ཐེ་ཆོམ། མ་ངས་ལ། དགེ་བ། ཤེས་ཅན། ཡོངས་སུ་རྟོགས། ཡིད་དགལ།
 ཡུན་རིང་འཛོ། བོད་གི་མངོན་བརྗོད་རྣམས་ཀྱི་དབྱིན་ཇིའི་སྐད་དོད་རྣམས་མ་ཞོར་བར་བྲིས།